



# The City Milwaukee Launches Clean and Green Pickup Program

The City of Milwaukee has officially launched its 2026 Project Clean and Green initiative, a citywide effort aimed at helping residents dispose of unwanted household items and improve neighborhood cleanliness. The program runs from April 20 through June 1, 2026, and provides free curbside pickup services for bulky waste, furniture, and yard debris. City officials say the program continues to be one of the most widely used seasonal services, especially during spring when many households begin cleaning and home improvement projects.

Under the program, residents can place up to six cubic yards of material at the curb on their regular garbage collection day. Accepted items include furniture, mattresses, brush, and certain appliances, making it easier for households to clear out clutter without additional disposal fees. The Department of Public Works encourages residents to take advantage of the service rather than leaving items in alleys or vacant lots, which can create safety hazards and attract pests. By offering a structured and free disposal option, the city hopes to significantly reduce illegal dumping across neighborhoods.

The collection schedule is organized by zones, with crews moving week by week

throughout the city to ensure efficiency. Zone 1, which includes Aldermanic Districts 6, 7, and 15, is scheduled for April 20–24. Zone 2 follows from April 27 to May 1, then Zone 3 from May 4–8, Zone 4 from May 11–15, Zone 5 from May 18–22, and finally Zone 6 from May 26 through June 1. The final week includes a holiday adjustment due to Memorial Day, which may slightly alter regular pickup timing for some residents.

City officials stress that residents should review zone maps and schedules carefully to avoid missing their collection window. Materials should be placed neatly at the curb and separated when possible to help crews work more efficiently. Items placed too early or too late may not be collected, so timing is an important part of participation in the program.

In addition to improving sanitation, Project Clean and Green also plays a role in environmental sustainability. Many of the collected materials are sorted for recycling or proper disposal, reducing the amount of waste that ends up in landfills. Yard waste, for example, is often composted, while scrap metal from appliances can be recycled. Officials say these efforts support the city's broader environmental goals and reduce long-term waste management costs.

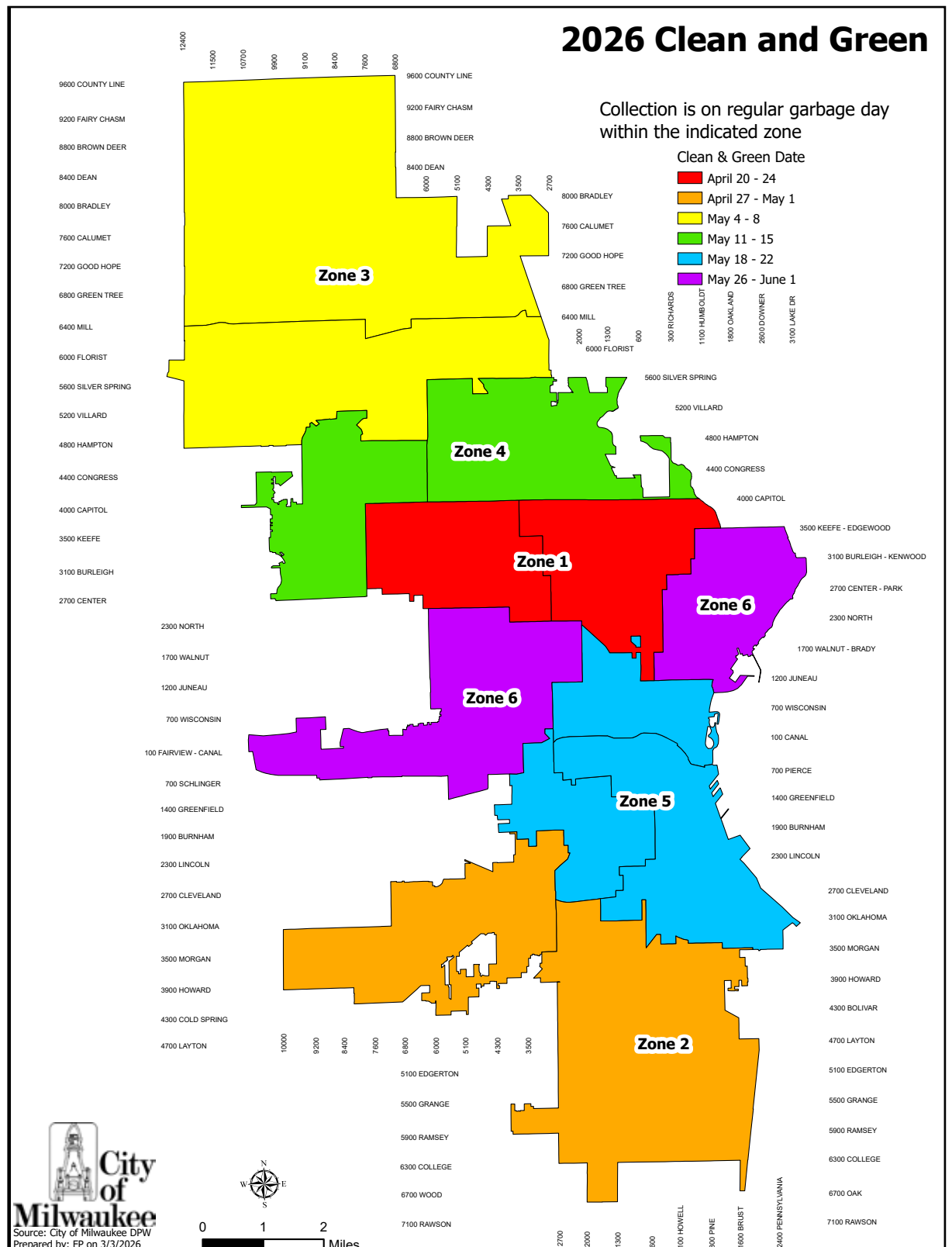
Community leaders and neighborhood organizations often promote the program as an opportunity for residents to work together to clean up their blocks. Some neighborhoods organize volunteer efforts during their designated week,

encouraging people to remove litter, trim overgrown yards, and dispose of unused items. These local efforts help strengthen community ties while making neighborhoods safer and more visually appealing.

Despite its benefits,

officials remind residents that not all items are eligible for pickup. Hazardous materials, electronics, and certain construction debris are not accepted and must be disposed of through other designated programs. The city provides additional resources and drop-off locations for those items to ensure they are handled safely.

As the program continues, City of Milwaukee leaders urge residents to participate, saying it helps keep streets cleaner and improves quality of life.





# Noticias de México

Este lunes 20 de abril, Julio César Jasso Ramírez eligió la zona arqueológica de Teotihuacán para perpetrar un ataque que dejó una turista canadiense muerta y 13 heridos, de distintas nacionalidades, en un tiroteo que coincide en fecha con el nacimiento de Adolf Hitler en 1889 y la masacre de Columbine en 1999, pero también con la creación de la esvástica nazi. El atacante, afín a grupos que idolatran masacres y con referencias fascistas en sus pertenencias, abrió fuego desde lo alto de la Pirámide de la Luna, en uno de los sitios patrimoniales más emblemáticos de México. Y después de sembrar el terror, se suicidó, según la versión de las autoridades. La escena añadió un nuevo y siniestro episodio a una fecha marcada por guerras, atentados, accidentes y aniversarios de fuerte carga simbólica.

En 1961, fuerzas en contra de la revolución apoyadas por la CIA desembarcaron en Bahía de Cochinos, Cuba, una maniobra que terminó en operación fallida. En 1999, la masacre de Columbine sacudió a Estados Unidos cuando dos estudiantes asesinaron a 12 compañeros y a un profesor antes de suicidarse. Y en 2017, un atentado en los Campos Elíseos de París dejó un policía muerto y dos heridos en uno de los lugares más vigilados de la capital francesa. También en 20 de abril se han registrado desastres que dejaron una huella duradera. En 1878, la "Galerna del Sábado de Gloria" en el mar Cantábrico (España) provocó la muerte de 322 pescadores por un fenómeno meteorológico extremo. En 1986, el colapso de una presa en Kantalai, Sri Lanka, causó la muerte de alrededor de 100 personas y dejó sin hogar a 18.000 más. En 2010, la explosión de la plataforma Deepwater Horizon en el Golfo de México mató a 11 personas y causó uno de los mayores derrames de

# El 20 de abril: una fecha marcada por tragedias y eventos históricos



petróleo de la historia. En 2013, un terremoto en la provincia china de Sichuan provocó al menos 186 muertos y más de 11.000 heridos. Y en México, en 2016, una explosión en un complejo petroquímico en Veracruz dejó 32 fallecidos. Pero el 20 de abril también ha registrado episodios políticos y culturales de relevancia. En 1808, nació Charles Louis Napoleón Bonaparte, futuro Napoleón III de Francia. En 1871, Estados Unidos aprobó una ley de derechos civiles que suprimió al Ku Klux

Klan. En 1992, el estadio de Wembley acogió el tributo a Freddie Mercury, un concierto histórico que reunió a Queen con artistas como David Bowie, Elton John, George Michael y Metallica, y que además sirvió para impulsar la conciencia sobre el sida. La efemérides además recopila errores trágicos y gestos de propaganda. En 2001, en la Amazonía peruana, la Fuerza Aérea del Perú derribó por equivocación una avioneta con una familia de evangélicos estadounidenses a bordo, en un episodio que dejó una mujer y

su bebé muertos. Y en 1938, en Alemania, un empresario nazi creó la llamada Esvástica del Bosque como obsequio para Hitler en su cumpleaños número 49. El 20 de abril de 2026 no será recordado solo por un tiroteo. Se sumará a una larga lista de eventos en los que la historia volvió a mostrar su capacidad de reunir, en un mismo día, el duelo, la política, la guerra y la memoria. Teotihuacán, esta vez, quedó inscrito en esa cronología dolorosa. Además, las

autoridades mexicanas iniciaron una investigación para esclarecer cómo el atacante logró ingresar armado a un sitio con vigilancia constante y alta afluencia turística. Expertos en seguridad han señalado posibles fallas en los controles de acceso, mientras que el gobierno evalúa reforzar las medidas en zonas arqueológicas y espacios públicos. El caso también ha reabierto el debate sobre la radicalización en línea y la influencia de ideologías extremistas en individuos que buscan notoriedad a través de la violencia.

**NEED TO ADVERTISE YOUR BUSINESS?**  
**CAR OR TRUCK MAGNETS**  
**SET OF 18X24**  
**\$150** OFFER ENDS MAY 30<sup>th</sup> 2026

SERVICES YOU CAN COUNT ON  
**FAST AND RELIABLE!**

PHONE NUMBER: 414-309-2098  
 OUR EMAIL: CULTURAPRINTINGSTUDIO@GMAIL.COM  
 OUR ADDRESS: 835 WEST NATIONAL AVE MILWAUKEE WI

**NEED TO ADVERTISE YOUR BUSINESS?**  
**YARD SIGNS**  
**100 FOR \$1,100**  
 OFFER ENDS MAY 30<sup>th</sup> 2026

SERVICES YOU CAN COUNT ON  
**FAST AND RELIABLE!**

PHONE NUMBER: 414-309-2098  
 OUR EMAIL: CULTURAPRINTINGSTUDIO@GMAIL.COM  
 OUR ADDRESS: 835 WEST NATIONAL AVE MILWAUKEE WI

**NEED TO ADVERTISE YOUR BUSINESS?**  
**1000 DOOR HANGERS**  
**\$305** OFFER ENDS MAY 30<sup>th</sup> 2026

SERVICES YOU CAN COUNT ON  
**FAST AND RELIABLE!**

PHONE NUMBER: 414-309-2098  
 OUR EMAIL: CULTURAPRINTINGSTUDIO@GMAIL.COM  
 OUR ADDRESS: 835 WEST NATIONAL AVE MILWAUKEE WI



### Noticias de México

# Ariadna Montiel se perfila como dirigente de Morena en sustitución de Luisa María

**EL PAÍS** Luisa María Alcalde vive sus últimas horas como dirigente nacional de Morena. La presidenta del partido será sustituida en breve por Ariadna Montiel, la secretaria de Bienestar, según ha podido saber **EL PAÍS** de fuentes internas del partido. El cambio en la cúpula del partido oficialista confirma un giro que se venía incubando desde hace meses. El desgaste interno, los resultados por debajo de las expectativas y la incapacidad para ordenar las disputas locales han obligado a la presidenta, Claudia Sheinbaum, a apostar por un revulsivo que, de acuerdo a las fuentes consultadas, se venía operando desde hace meses en Palacio Nacional.

La reconfiguración, sin embargo, es más profunda. Fuentes cercanas a la presidencia han confirmado a este periódico que a la salida de Alcalde se perfila también la de Andrés Manuel López Beltrán de la estructura partidista. A la Secretaría de Organización de la agrupación política, hasta hoy ocupada por el hijo del expresidente Andrés Manuel López Obrador, llegaría en las próximas horas Esthela Damián Peralta, la cabeza de la Consejería Jurídica de la presidencia. El movimiento deja un mensaje inequívoco: la conducción de Morena quedará en manos de tres perfiles de absoluta confianza de la presidenta. Para cerrar la pinza, la vacante en la Consejería Jurídica podría ser cubierta por Alcalde.

La llegada de Montiel responde a una urgencia inmediata:

recuperar el control territorial y disciplinar a una estructura que daba ya signos de desorganización y falta de rumbo. Montiel, una colaboradora muy cercana a Sheinbaum, operadora con trayectoria y buenos resultados en la administración de los programas sociales, representa el perfil

que la presidenta ha considerado indispensable para recomponer el rumbo del partido.

Sheinbaum toma así las riendas del partido ante el riesgo de fracturas de cara a las elecciones intermedias de 2027, refieren fuentes cercanas a la presidencia. La designación de Citlalli Hernández como responsable de las

alianzas y candidaturas es la primera pieza clave de este cambio de fichas. Una figura con legitimidad interna encargada de contener las tensiones con el Partido del Trabajo y en el Partido Verde Ecologista, y de evitar que la disputa por las candidaturas escale a una crisis pública que ponga en riesgo la mayoría en el Congreso, las 17 gubernaturas y los



cientos de cargos locales menos de dos años. que se disputarán en

## Sube a bordo



# WISGO

### Una mejor manera de viajar

- Escanea y viaja
- Embarque rápido y fácil
- Tarifas asequibles
- Viajes gratis con límite de tarifa
- Cargar y recargar fondos



Download on the App Store

GET IT ON Google Play

Descarga la aplicación de movilidad Umo



Obtén tu tarjeta en los lugares participantes

**¡Obtén más información!** Visita [ryderacine.com](http://ryderacine.com) o llama al (262) 619-2433



# Guardia Costera repatria a 21 personas que viajaban de manera ilegal hacia Puerto Rico



La tripulación del guardacostas Joseph Tezanos repatrió a 21 migrantes a la República Dominicana el lunes, tras la interdicción de una embarcación involucrada en un viaje de migración ilegal en aguas del Pasaje de la Mona, al noroeste de Aguadilla, Puerto Rico.

Otro migrante interceptado fue identificado con una orden de arresto activa de la Policía de Puerto Rico y permanece bajo custodia.

Caribe de Aduanas y Protección Fronteriza, durante una patrulla rutinaria, detectara una embarcación improvisada en aguas internacionales frente a Aguadilla, Puerto Rico. El personal de guardia del Sector San Juan desvió al guardacostas Joseph Tezanos hacia la zona.

Una vez en el lugar, la tripulación desplegó la embarcación auxiliar "Over the Horizon" del cutter y detuvo la nave sospechosa. Tras la interdicción, la tripulación embarcó de forma segura a 18 hombres y dos mujeres que afirmaron ser ciudadanos de la República Dominicana, así como a otros dos hombres que dijeron ser de nacionalidad haitiana.

"Esta interdicción exitosa es el resultado de la sólida colaboración y la probada interoperabilidad entre la Guardia Costera y sus socios de CBP, lo que resultó en 22 vidas salvadas", expresó

por escrito el teniente comandante Ross Markham, comandante del guardacostas Joseph Tezanos.

"Advertimos a las personas que participan en estos viajes ilegales que sus vidas estarán en riesgo. Junto con el oleaje elevado y los fuertes vientos alisios, intentar este tipo de travesía en embarcaciones improvisadas no aptas para navegar, que a menudo están sobrecargadas y sin equipo de salvamento, es extremadamente peligroso. Si son interceptados, los

migrantes también deben saber que pueden estar sujetos a procesamiento criminal o repatriación a su país de origen o de salida", añadió.

Una vez a bordo de un guardacostas, los migrantes son procesados para determinar su identidad y reciben alimentos, agua, refugio y atención médica básica.

La Guardia Costera de los Estados Unidos, junto con sus socios de la Operación Vigilant Sentry, mantiene una presencia continua con recursos aéreos, terrestres y marítimos en el Estrecho de la

Florida, el Pasaje de los Vientos, el Pasaje de la Mona y el mar Caribe. El enfoque multinivel de la Operación Vigilant Sentry está diseñado para proteger la seguridad de la vida en el mar mientras previene la entrada marítima ilegal a Estados Unidos y sus territorios.

Las autoridades reiteraron que este tipo de operativos continuará en la región como parte de los esfuerzos para frenar la migración irregular y proteger vidas en el mar, en una de las rutas más peligrosas del Caribe.



**Cultura Printing Studio**

**HOT SALE**

**SHIRTS**

LOGO 4x4  
LOGO & PHONE NUMBER ONLY 12x12  
ENDS 4/30/2026

**20 for \$200**

835 West National Ave  
414-309-2008 OR 414-882-0308

Sizes SM-XL  
Add \$2 -2XL Add \$3 -3XL Add \$4 - 4XL

**Cultura Printing Studio**

**HOT SALE**

**HOODIES**

LOGO 4x4  
LOGO & PHONE NUMBER ONLY 12x12  
ENDS 4/30/2026

**12 for \$312**

835 West National Ave  
414-309-2008 OR 414-882-0308

Sizes SM-XL  
Add \$2 -2XL Add \$3 -3XL Add \$4 - 4XL

# Cómo la IA está cambiando el trabajo no clínico: qué deben esperar los equipos de facturación, programación y admisiones

By Judith

Spanish Journal — Tendencias de la Fuerza Laboral en la Salud

La tendencia sugiere que la inteligencia artificial (IA) es ampliamente considerada el futuro de la medicina. Si bien gran parte de la atención se centra en aplicaciones avanzadas como los diagnósticos, las imágenes médicas y la atención virtual, creo que algunos de los avances más significativos están ocurriendo en una parte más silenciosa y familiar del sistema de salud: la fuerza laboral no clínica.

Actualmente, en clínicas, hospitales y sistemas de salud, funciones como la programación de citas, la facturación, el acceso del paciente y las admisiones están experimentando algunos de los cambios más tempranos y visibles. Estos roles, que apoyan la atención médica tras bambalinas, son donde la IA ya está transformando las tareas cotidianas, generalmente de maneras más prácticas que llamativas.

**IA en la programación de citas: menos tiempo de espera y menos errores**

Programación tradicional	Programación con apoyo de IA
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Solo llamadas telefónicas</li> <li>• Revisión manual del calendario</li> <li>• Largos tiempos de espera</li> <li>• Adivinar inasistencias</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Chatbots y autoservicio</li> <li>• Asignación automática de horarios</li> <li>• Acceso 24/7</li> <li>• Predicción de ausencias</li> </ul>

En mi experiencia trabajando en el sector salud, la programación de citas sigue siendo una de las áreas más saturadas. En muchas organizaciones, las citas dependen en gran medida de las llamadas telefónicas. Para los pacientes, esto suele significar largos tiempos de espera y múltiples intentos para comunicarse. Para el personal de recepción, implica una presión constante para avanzar rápidamente mientras gestionan interrupciones, cancelaciones y cambios de última hora.

Las herramientas de programación con apoyo de IA están comenzando a aliviar parte de esta carga. Pueden gestionar solicitudes rutinarias de citas, ofrecer opciones de autoservicio fuera del horario laboral y ayudar a identificar pacientes que podrían no presentarse. También pueden sugerir horarios de citas según la urgencia del caso y la disponibilidad de los proveedores.

Lo que más importa es lo que estas herramientas no hacen. No reemplazan a los programadores de citas. En cambio, reducen el volumen de tareas repetitivas, lo que permite que el personal se concentre en necesidades más complejas, consultas

de los pacientes y situaciones que requieren criterio humano, donde la experiencia y la comunicación son clave.

**IA en la facturación: menos rechazos y pagos más rápidos**

Facturación tradicional	Facturación con apoyo de IA
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Revisión manual de códigos</li> <li>• Documentación faltante</li> <li>• Alto número de reclamaciones rechazadas</li> <li>• Retrabajo repetido</li> <li>• Pagos retrasados</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Verificación automática de códigos</li> <li>• Documentación señalada desde el inicio</li> <li>• Riesgo de rechazo identificado temprano</li> <li>• Menos reenvíos</li> <li>• Pagos más rápidos</li> </ul>

Los equipos de facturación enfrentan un tipo diferente de presión, impulsada por la necesidad de precisión, cumplimiento normativo y cambios constantes en reglas y requisitos. Pequeñas fallas en la documentación pueden llevar rápidamente a reclamaciones rechazadas, pagos tardíos y horas de trabajo adicional.

En muchas organizaciones de salud, la IA se utiliza ahora para apoyar al personal de facturación mediante la identificación de problemas en etapas más tempranas del proceso. Estos sistemas pueden señalar documentación faltante, resaltar reclamaciones con riesgo de rechazo y agilizar revisiones rutinarias antes de su envío.

Desde la perspectiva del flujo de trabajo, el impacto es tangible. Menos reenvíos significan menos tiempo dedicado a corregir las mismas reclamaciones una y otra vez. Procesos de facturación más predecibles ayudan a estabilizar el flujo de ingresos y reducen la frustración tanto del personal como de los pacientes. En mi opinión, este es uno de los ejemplos más claros de cómo la IA está mejorando silenciosamente el funcionamiento del sistema de salud.

**IA en admisiones y acceso del paciente: registros más ágiles y menos acumulación de trabajo**

Admisión tradicional	Admisión con apoyo de IA
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Entrada manual de datos</li> <li>• Llamadas a aseguradoras</li> <li>• Lectura manual de referencias</li> <li>• Acumulación de trabajo</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Extracción automática de información</li> <li>• Verificación inmediata de elegibilidad</li> <li>• Casos clasificados automáticamente</li> <li>• Priorización de las listas de trabajo</li> </ul>

Según mi experiencia, el personal de admisiones y acceso del paciente suele manejar varias tareas a la vez, como verificar seguros, ingresar datos, revisar referencias y gestionar registros. Gran parte de esta carga es repetitiva, pero requiere atención cuidadosa y debe completarse con rapidez.

La tendencia es clara: las herramientas de IA pueden ayudar extrayendo automáticamente información de documentos cargados, completando formularios electrónicos y verificando coberturas con mayor rapidez. Algunos sistemas también ayudan a organizar las solicitudes de admisión para que el personal pueda priorizar los casos más urgentes, en lugar de procesarlos estrictamente por orden de llegada. Estas herramientas no eliminan la necesidad de supervisión por parte del personal. Cuando la información no está clara o los casos son complejos, la revisión humana sigue siendo esencial. Al reducir los pasos manuales, la IA puede ayudar a evitar que se acumulen retrasos durante períodos de alta demanda, algo que los equipos de admisiones conocen muy bien.

**Lo que temen los trabajadores — y lo que yo estoy observando**

Siempre que se introduce una nueva tecnología en el lugar de trabajo, es natural que surjan preocupaciones sobre la seguridad laboral, especialmente en el sector salud. Sin embargo, según lo que he observado hasta ahora, el resultado está siendo diferente.

En lugar de eliminar roles no clínicos, creo que la IA se está utilizando cada vez más para reducir la sobrecarga administrativa. Cuando disminuyen las tareas repetitivas y los procesos se vuelven más predecibles, los niveles de estrés suelen bajar. Estas mejoras rara vez se quedan en un solo departamento; tienden a extenderse a los equipos de programación, facturación y admisiones, creando jornadas más estables y menos cuellos de botella.

**Qué pueden esperar los trabajadores no clínicos**

De cara al futuro, es probable que los trabajadores no clínicos del sector salud vean:

- Menos tareas manuales de ingreso de datos
- Más tiempo para resolver problemas y atender a los pacientes
- Nuevas herramientas digitales que aprender y administrar
- Mayor precisión en los procesos
- Menos agotamiento a medida que las cargas de trabajo se vuelvan más manejables

Creo firmemente que el cuidado de la salud siempre dependerá de personas capacitadas que comprendan a los pacientes, se comuniquen con claridad y enfrenten los desafíos del mundo real. La IA puede cambiar cómo se hace el trabajo, pero las personas siguen siendo el centro de la atención.

*Las opiniones y puntos de vista expresados en esta columna pertenecen exclusivamente a la autora y se presentan con fines informativos.*



# More children are attending state-funded preschool, led by California's surge

WASHINGTON (AP) — The number of 4-year-olds attending state-funded preschools reached record highs last school year, driven by states embracing universal access and an unprecedented \$14.4 billion in spending.

State-funded preschool enrollment in the U.S. rose to 1.8 million kids, reaching 37% of 4-year-olds and about 10% of 3-year-olds, according to an annual report published Wednesday by the National Institute of Early Education Research. In total, states added 44,000 students to their preschool enrollment. But the report's authors noted that the gains were smaller than the year prior and said preschool access remains wildly uneven from state to state. Some states even

lost ground.

"If providing high-quality preschool education to all 3- and 4-year-olds were a race," the authors wrote, "some states are nearing the finish line, others have stumbled and fallen behind, and a few have yet to leave the starting line."

### Free preschool has expanded in California

More than half the nation's public preschool enrollment gain — some 25,000 students — came in California, which this year made every 4-year-old eligible for its "transitional kindergarten" program, or "TK." The rapid rollout has had its tradeoffs. The national institute outlines 10 quality benchmarks for preschools, related to teacher training, class size and curriculum. California met just two



of them last school year. And private preschool owners say the rush of 4-year-olds joining public schools threatens to cripple their businesses.

"Universal TK ... is a real win, but it's also just the start of the work and not the end of it," said Jessica

Sawko of Children Now, which advocates on early childhood issues in California. She noted that the state will hit two more quality benchmarks in next year's report, by lowering its student-teacher ratio to 10-to-1 and by requiring lead teachers to have early education training.

The report illustrates some of the difficult tradeoffs states face when they scale up programs quickly or have limited funding. Hawaii is one of six states that meet all the institute's benchmarks. Its state preschool program also only serves 10% of 4-year-olds.

Evidence is mounting that the impact of high-quality preschool can follow children into adulthood, making them better prepared for kindergarten, more likely to graduate high school and more likely to find work. And it is increasingly seen as essential for success in kindergarten and beyond. Educators now also expect youngsters to start their first year of school already equipped to navigate kindergarten.

"We have a lot of

kids who still do not fulfill their potential," said Steven Barnett, founder and director of the early education institute. "We have evidence — very strong evidence — that preschool programs substantially improved the foundation for later success."

Some states also recognize that free prekindergarten can make a difference for the wider economy, allowing parents to return to work at a time when private child care is becoming less affordable.

### Preschool means confident kindergartners

Heather Sufuentes witnessed the impact of preschool when she was principal of Parkview Elementary in Chico, California, as it began its transitional kindergarten program. She said students who attended the program, which has a play-based curriculum and runs the length of a workday, arrived with more confidence and often volunteered to be class leaders.

"They're well prepared to transition into that big elementary school setting," said Sufuentes, now director of elementary education

for Chico Unified School District. Chico has more than doubled the number of TK seats it offers since 2022.

Marisol Márquez, a secretary who works for the state, sends her daughter to transitional kindergarten at 1st Street Elementary in Los Angeles. She had been sending her for free to a learning center underwritten by COVID-19 relief funding. But she would have had to start paying tuition this year, and she's not sure how she and her husband, a UPS driver, would have made it work. She was elated to hear 1st Street Elementary was offering free transitional kindergarten.

Educators there quickly discovered her daughter was bright and began sending her to kindergarten for math and reading lessons.

"If it hadn't been for this program, we would have never found that out," Márquez said.

Despite the raised expectations for 5-year-olds, no state mandates that children attend preschool, and only some cities and states make it accessible to every 4-year-old. Preschool offerings differ vastly.

ENCUENTRA TU

PROPÓSITO • BIENESTAR • CONEXIÓN

FIND YOUR

PASSION • WELLNESS • CONNECTION

mkerec.net • 414-475-8203

A department of MPS



# Irán ataca tres barcos en Ormuz mientras EE. UU. mantiene el bloqueo

DUBÁI, Emiratos Árabes Unidos (AP) — Irán disparó contra tres buques en el estrecho de Ormuz y capturó dos de ellos el miércoles, intensificando así su ataque contra la navegación en esta vía marítima estratégica. Los ataques se produjeron un día después de que el presidente estadounidense Donald Trump extendiera el alto el fuego, manteniendo al mismo tiempo el bloqueo estadounidense a los puertos iraníes.

El enfrentamiento entre Estados Unidos e Irán ha paralizado prácticamente todas las exportaciones a través del estrecho —por donde transita el 20% del petróleo comercializado mundialmente en tiempos de paz— sin que se vislumbre una solución. Los medios iraníes informaron que la Guardia Revolucionaria paramilitar estaba llevando los dos buques a Irán, lo que supone una nueva escalada del conflicto.

El conflicto ya ha disparado los precios de la gasolina mucho más allá de la región y ha elevado el precio de los alimentos y de una amplia gama de otros productos. El precio del crudo Brent, el estándar internacional, superó los

100 dólares por barril, lo que supone un aumento del 35 % con respecto a los niveles anteriores a la guerra, pero los mercados bursátiles parecen seguir sin inmutarse.

El comisario europeo de Energía, Dan Jørgensen, advirtió sobre las consecuencias a largo plazo para consumidores y empresas, comparándolas con otras grandes crisis energéticas del último medio siglo. Afirmó que esta interrupción le está costando a Europa unos 500 millones de euros (600 millones de dólares) diarios.

**Irán se mantiene firme en aparente represalia con Estados Unidos.**

Según medios iraníes, los buques MSC Francesca y Epaminondas estaban siendo escoltados a Irán. Anteriormente, Estados Unidos había incautado dos buques iraníes cuando se iban a celebrar conversaciones de alto el fuego en Pakistán.

Technomar, la empresa gestora del Epaminondas, buque registrado en Liberia, declaró que fue “acercado y atacado a tiros por una lancha cañonera tripulada” frente a las costas de Omán. Añadió que el puente de mando del barco resultó dañado.

Un segundo buque



de carga fue incendiado horas después, sin que se reportaran daños, aunque posteriormente fue detenido. No se registraron heridos entre la tripulación de ninguno de los dos buques. No fue posible contactar de inmediato con el propietario del MSC Francesca para obtener comentarios.

La Guardia Revolucionaria atacó un tercer barco, identificado como el Euphoria, que había quedado “varado” en la costa iraní, según informaron los medios iraníes, sin dar más detalles.

Desde que Estados Unidos e Israel iniciaron la guerra el 28 de febrero con un ataque sorpresa contra Irán, se han producido más de 30 ataques contra buques en Oriente Medio. Antes de eso, el estrecho estaba abierto a todo el tráfico marítimo.

Vortexa, una

empresa de análisis centrada en los mercados mundiales de energía y transporte de mercancías, ha registrado 34 movimientos de buques cisterna sancionados y vinculados a Irán que entraron y salieron del Golfo Pérsico en la semana posterior a la imposición del bloqueo estadounidense el 13 de abril.

La empresa identificó 19 movimientos de salida y 15 de entrada. Seis de los movimientos de salida fueron “confirmados cargados con crudo iraní, que representan aproximadamente 10,7 millones de barriles”, indicó en un correo electrónico.

No quedó claro de inmediato si todos esos barriles llegaron a los mercados extranjeros.

**No está claro cuándo se reanudarán las conversaciones.**

La capacidad de Irán para restringir el tráfico a través del estrecho, que conecta el Golfo Pérsico con el océano abierto, ha demostrado ser una importante ventaja estratégica.

Si bien el alto el fuego significa que los ataques aéreos estadounidenses e israelíes han cesado en Irán —y que los misiles de Teherán ya no apuntan a Israel ni al resto de Oriente Medio—, el enfrentamiento marítimo continúa y podría intensificarse aún más.

Sin un acuerdo diplomático, es probable que los ataques disuadan a los barcos incluso de intentar pasar por la vía marítima, lo que reducirá aún más la escasez de suministros energéticos mundiales.

La noche anterior, los partidarios más intransigentes de la teocracia

iraní celebraron manifestaciones en las que la Guardia Revolucionaria exhibió misiles y lanzadores, una señal de desafío a Israel y Estados Unidos, que dedicaron gran parte de su campaña de ataques aéreos a destruir el arsenal de misiles balísticos del país.

El portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores iraní, Esmail Baghaei, declaró a la televisión estatal que Irán aún no ha decidido si participará en la nueva ronda de negociaciones con Estados Unidos prevista para finales de esta semana. Acusó a Estados Unidos de “desprecio y falta de buena fe” en las negociaciones.

Mojtaba Ferdousi Pour, jefe de la misión iraní en Egipto, había declarado anteriormente a Associated Press que ninguna delegación viajaría a Pakistán.



**Cultura**  
Printing Studio  
WALKERS POINT, WI



**CARE FOR THE  
CANCER  
CAREGIVER  
2026** 

**SATURDAY, APRIL 25**  
9:30 AM - 2:00 PM




**LWW NORTH AMERICA**

HERLOUNGE MKE PRESENTS  
2<sup>ND</sup> ANNUAL LESBIAN VISIBILITY WEEK EVENT

**SOFT LIFE, LOUD LOVE**

FEATURING:  
DJ FEMME NOIR

APRIL 25<sup>TH</sup> 2026 | 7 PM - MIDNIGHT  
(YOU CAN STAY AND PARTY WITH POP UNTIL BAR CLOSE!)

@ POP | 124 W. NATIONAL AVE, MILWAUKEE  
WI, 53204

**my  
mama  
Joe**  
a documentary film

**April 24th, 6pm-8pm**

HOPE & HELP

MY MAMA JOE, HOPE & HELP a documentary film by ALL IN MUSIC & MEDIA  
DIRECTED BY CHRISTOPHER JASON HARRIS and CHRISTINE HERMAN MUSIC BY ANTONIO PRELON

**EXPLORE**  
**Wehr Nature Center** with Healing  
**Warrior Hearts**

Saturday, April 25, 2026, 1 - 3pm

**Naturalist guided**  
 We will hit the trails and look for signs of spring

**Accessible trails**  
 5 miles of maintained trails & 1 mile of accessible boardwalk. All-terrain "Tank" Chair available for rental, please [RESERVE AHEAD HERE](#)

**Find Wehr**  
 9701 W College Ave  
 Franklin WI 53132

Register here: <https://bit.ly/HWHOpRecon2026>  
 Operation Recon Nature with Healing Warrior Hearts

HEART AND SOUL COMMUNITY  
**SPIRIT AND VENDOR FAIR**

SUNDAY, APRIL 26<sup>TH</sup> 2026  
 10AM-4PM

MEDIUMS TAROT READERS HEALERS  
 CRYSTALS SOAPS CANDLES  
 AND MUCH MORE

NEW BERLIN ALE HOUSE  
 16000 W CLEVELAND AVE.

VENDORS NEEDED EMAIL US AT  
[HEARTANDSOULWISCONSIN@GMAIL.COM](mailto:HEARTANDSOULWISCONSIN@GMAIL.COM)

**PHIL WICKHAM**  
 SONG OF THE SAINTS **TOUR**

FEATURING **TAUREN WELLS**  
 & SPECIAL GUEST **JAMIE MACDONALD**

TICKETS AND INFO  
 TPR. [PHILWICKHAM.COM](http://PHILWICKHAM.COM)

*Motor-Coach Bus Ride to*

**LUKE COMBES**  
**@ LAMBEAU**

*From the Steny's Milwaukee Location*

# Giannis and the Bucks: The Breaking Point



The escalating tension between Giannis Antetokounmpo and the Milwaukee Bucks has reached a boiling point as the 2025–26 NBA season draws to a dismal close. What began as a standard injury recovery has morphed into a full-scale institutional crisis, leaving the franchise's

future in a state of unprecedented peril. The primary flashpoint remains the medical standoff; sidelined since mid-March with a hyperextended left knee, Antetokounmpo has publicly broken ranks with the medical staff, claiming he is fully available to play while the team insists he hasn't met return-to-play protocols. This discrepancy triggered a formal NBA investigation into the team's handling of his status, with league officials looking into whether the Bucks are artificially depressing

his minutes to protect his trade value or lean into a "tanking" strategy.

The frustration isn't just about the game, but also the financial and legacy implications of being benched. Reports suggest that by missing the final stretch of the season, Antetokounmpo fell short of the 41-game threshold required for certain performance bonuses in his endorsement deals, adding a layer of personal resentment to the professional rift. On the court, the backdrop is equally grim: Milwaukee finished

the season 32–50, their worst record in over a decade. The chemistry between the aging roster and the current coaching staff has evaporated, leaving the "Greek Freak" to question if the organization still has the championship DNA it possessed in 2021.

As the offseason looms, team ownership faces a binary crossroads that will define the next decade of the franchise. They must either convince their superstar to sign a massive extension by promising an immediate, aggressive roster overhaul, or they

must begin the painful process of vetting trade packages from high-profile contenders like the Knicks or Thunder. While Giannis has recently shared cryptic messages about rising "from the ashes" in Milwaukee, the coming months will be the most consequential in Bucks history. The focus may be on resolving the immediate medical conflict today, but the long-term question remains: is this the end of an era, or just a very public growing pain?



# Conduzca sobrio, o lo harán detenerse.

**OBTENGA MÁS  
INFORMACIÓN EN:  
ZEROINWISCONSIN.GOV**





# ¿QUIÉN TIENE REALMENTE EL CONTROL?

En las mesas. En las máquinas tragamonedas. Jugando tus números favoritos. El juego puede ser una diversión inofensiva en tu vida... a menos que empiece a *dominarla*. ¿La buena noticia? Puedes aprender a tomar el control y evitar que el juego se apodere de tu vida. Estamos aquí para ayudarte. Es gratis, confidencial y sin juicios.

Si tú o alguien que conoces tiene un problema con el juego, llama a la Línea de Ayuda para Problemas de Juego al **800-GAMBLE-5**, envía un texto al **850-888-HOPE**, o visita **wi-problemgamblers.org**. Cuando juegas de manera responsable, todos ganan.





## Los bebés son vulnerables al sarampión por no tener aún la vacuna triple vírica.

LANDRUM, Carolina del Sur (AP) — Con el pequeño Arthur demasiado pequeño para recibir la vacuna contra el sarampión y un hermano que nacerá en junio, los Otwell se pusieron nerviosos cuando la amenaza del virus altamente contagioso comenzó a influir en sus compras de comestibles.

“Íbamos al Costco que era una especie de foco de contagio”, dijo John Otwell, quien estaba al tanto de las advertencias del departamento de salud estatal sobre la exposición pública en la tienda. “Mucha gente simplemente no lo entiende; piensan que es solo un resfriado. Pero no lo es”.

Para la revisión de los 9 meses de Arthur, el brote en Carolina del Sur se había convertido en el peor del país en más de 35 años, superando al del año anterior en Texas. Esto significaba que, según las directrices estatales, Arthur podía recibir su primera dosis de la vacuna MMR (sarampión, paperas y rubéola) antes de los 12 a 15 meses habituales. Su nuevo bebé no podrá vacunarse hasta al menos los 6 meses, una perspectiva que preocupa a los padres de bebés en cualquier lugar donde se propague el sarampión.

Los bebés demasiado pequeños para ser vacunados se encuentran entre los más vulnerables durante un brote de sarampión. La enfermedad puede causar estragos en sus frágiles cuerpos, provocando que se enfermen tanto que dejen de comer y beber. Pueden desarrollar neumonía o inflamación cerebral, e incluso morir.

Los bebés dependen completamente de la inmunidad colectiva: al

menos el 95 % de una comunidad debe estar vacunada para prevenir brotes de sarampión. Sin embargo, la disminución de las tasas de vacunación ha mermado la protección en Carolina del Sur y en todo el país. En el condado de Spartanburg, epicentro del brote, menos del 90 % de los estudiantes han recibido las vacunas obligatorias.

“Los bebés se convierten en presas fáciles”, dijo la Dra. Deborah Greenhouse, pediatra de Columbia. “Es responsabilidad de todos protegernos a todos”.

Sin embargo, cada vez más, algunos legisladores y funcionarios promueven la visión de la vacunación como una cuestión de libertad individual y derechos de los padres, en lugar de una cuestión de salud pública para salvaguardar a la población en su conjunto.

A nivel federal, el secretario de Salud, Robert F. Kennedy Jr., un veterano defensor de la lucha contra las vacunas, ha intentado reformar la política de vacunación y ha supervisado recortes multimillonarios en salud pública. Y aunque un fallo provisional de un juez federal ha frenado su impulso, se han presentado numerosos proyectos de ley en varios estados, incluido Carolina del Sur, que amenazan con reducir aún más las tasas de vacunación.

El brote de sarampión en Carolina del Sur, que sumó alrededor de 1000 casos, ha disminuido. Sin embargo, el sarampión se está propagando en muchos estados, con 17 brotes este año y 48 el año pasado, y Estados Unidos está a punto de perder su estatus como

país que ha erradicado el sarampión.

**Los médicos trabajan para proteger a los más pequeños contra el sarampión.**

La Dra. Jessica Early jamás pensó que tendría que lidiar con el sarampión, pero esta pediatra temió por sus pacientes y por su propio bebé cuando la enfermedad apareció en su comunidad de Greer. Ella y otros médicos comenzaron a ofrecer una dosis aprobada de la vacuna MMR para bebés a partir de los 6 meses de edad. Su consultorio también comenzó a administrar la segunda dosis de la vacuna MMR — que generalmente se administra a niños de 4 a 6 años— de forma temprana.

Para disgusto de muchos médicos, nadie sabe cuántos bebés de Carolina del Sur han contraído sarampión o han sido hospitalizados a causa de esta enfermedad.

Las autoridades estatales solo revelarán que 253 de los 997 casos correspondían a niños de 4 años o menos; afirman que no proporcionarán más detalles por motivos de confidencialidad. No es raro agrupar las estadísticas de esta manera.

Las autoridades tampoco saben con exactitud cuántos bebés fueron hospitalizados con el virus porque, al igual que en otros estados, los hospitales no están obligados a informar sobre los ingresos relacionados con el sarampión.

En todo el estado, los médicos dijeron haber recibido muchas preguntas sobre si era seguro llevar a los bebés a las salas de espera o a las

guarderías.

Thomas Compton, director regional de Miss Tammy’s Little Learning Center, una red de guarderías que opera en la región afectada por el brote, declaró que 18 padres retiraron a sus hijos de sus instalaciones, a pesar de no tener casos confirmados. Algunos cancelaron los depósitos días antes de que sus hijos comenzaran las clases, lo que obligó a la empresa a despedir a una maestra.

Si bien las guarderías autorizadas deben exigir la vacunación según la ley estatal, las familias pueden obtener fácilmente exenciones por motivos religiosos. Aproximadamente una quinta parte de los 300 niños de la Sra. Tammy cuentan con exenciones de vacunación.

Cuando el sarampión se disparó, Compton dijo que los funcionarios estatales brindaron poca orientación. Su personal desinfectó superficies, como lo hicieron cuando la COVID-19 estaba en su apogeo; rastrearon



los casos locales de sarampión en Facebook; declaró que 18 padres y recurrieron a Google para obtener información sobre la enfermedad. a pesar de no tener casos confirmados. Algunos cancelaron los depósitos días antes de que sus hijos comenzaran las clases, lo que obligó a la empresa a despedir a una maestra.

“Muchos padres estaban muy estresados”, dijo Compton. “Cada vez que teníamos algún pequeño problema de salud, nos preguntaban: ‘¿Crees que sea sarampión?’”.

En todo el estado, Si bien las guarderías autorizadas deben exigir la vacunación según la ley estatal, las familias pueden obtener fácilmente exenciones por motivos religiosos. Aproximadamente una quinta parte de los 300 niños de la Sra. Tammy cuentan con exenciones de vacunación.



# Cultura Printing Studio

Powered By Community. Driven By Culture.




## 12 Hoodies for \$325

## 12 T-Shirts for \$155

Includes Left Chest 4x4 & Back Design 12x12 SM-XL  
SALE ENDS MARCH 30th

[CulturaPrintingStudio@gmail.com](mailto:CulturaPrintingStudio@gmail.com)  
835 West National Ave 414-309-2008



## The family that prays together stays together



There's a famous saying, "The family that prays together stays together." My parents had this quote on a plaque hanging on the wall in our game room. The author is Fr. Patrick Peyton, a priest who later became famous for promoting the rosary all over the world. When he was a kid in Ireland, his mother would call him and his eight siblings to pray. Then their dad would teach them the rosary. Well, sort of. He didn't have to teach it. He would just kneel down and lead it. By and by, the kids learned it.

It was the same for me. Nobody ever sat me down to teach me my prayers. Nobody ever handed me a card with the Our Father on it and said, "Memorize this." We just said the prayers so often that I learned them. I remember kneeling with my family in the living room and struggling to keep up until one day, I just knew all the words.

### The Supernatural Connection

Praying together

bonded us as a family. Some people might argue that anything a family does together would have the same effect, be it baseball, fishing, or competitive duck herding. True to a point, but those are all natural activities. Praying goes beyond. It is supernatural.

While a shared hobby builds common interests, prayer builds a common soul. In sports, someone usually wins and someone loses. In family arguments, pride often demands a "victor." But in prayer, everyone kneels at the same level. It is the great equalizer. When a child sees their father—the strongest person they know—bow his head in humility before God, it teaches a lesson in leadership and love that no textbook can replicate.

Jesus said: "Where two or three are gathered in my name, there am I in the midst of them" (Matthew 18:20).

Think about that. "There am I..." Jesus actually comes to you, into your midst. He is there. And if you've got Jesus with you, nothing can destroy you. You aren't just talking about God; you are hosting Him in your living room.

### A Bond Beyond Borders

A young Dominican sister I once interviewed shows just how close a family can be when it prays together. While she was growing up, her parents and four siblings pledged themselves to Our Lord and Our Lady daily. To this day they continue to pray "together."

No matter where they are in the world, each one of them stops at a certain time of day to say their family prayer "together." They don't stop everything to hit a volleyball, though they did share a love of sports. Only prayer keeps them united, even across the miles. One look at the prayer they use, and it's no secret

why they are still so close-knit:

Dear Sacred Heart of Jesus, we renew our pledge of love and loyalty to You. Keep us always close to Your loving Heart and to the most pure Heart of Your Mother.

May we love one another more and more each day, forgiving each other's faults as You forgive us our sins. Teach us to see You in the members of our family and those we meet outside our home, and to love them as You love them, especially the poor and the oppressed, that we may be instrumental in bringing about justice and peace.

Please help us to carry our cross daily out of love for You, and to strengthen this love by frequent Mass and Communion. Thank You, dear Jesus, King and Friend of our family, for all the blessings of this day. Protect us and all families during this night. Help us so to live

that we may all get to Heaven.

### The Fruits of the Tradition

This isn't just about sentimental feelings; it's about building a fortress. When a family prays together, they are creating a safe harbor where collective anxieties, thanksgivings, and failures. It becomes much harder to hold a grudge against a sibling or a spouse when you have just asked God, in their presence, to "forgive us our trespasses as we forgive those who trespass against us."

Prayer acts as a "spiritual glue." It fills the cracks in our relationships and that stress and time naturally create. In a world that constantly tries to pull families apart—through busy schedules, digital distractions, and differing opinions—prayer is the gravity that keeps everyone

### Starting Your Own Tradition

You don't need a perfectly decorated home or a theological degree to start. You just need a willing heart and a few minutes. Whether it's a decade of the Rosary before bed, a simple grace before meals, or a spontaneous prayer of thanks during a car ride, the effect is cumulative. Like the steady drip of water that eventually carves a canyon, daily prayer carves a path of grace through the heart of a home.

If you want to have a happy family, make praying together a daily event. Ask God to bless your family, bring you closer together, and make you a blessing to everyone you meet. You might find that while you are busy talking to God, He is busy weaving your lives together in ways you never thought possible.

# Amtrak Pacific Surfliner and LA Tourism Team Up to Promote Soccer Matches Taking Place in Los Angeles This Summer

LOS ANGELES, March 30, 2026 / PRNewswire-HISPANIC PR WIRE/-- As Southern California prepares to welcome the world for a summer of internationally watched soccer matches, the Los Angeles – San Diego – San Luis Obispo (LOSSAN) Rail Corridor Agency, which manages the Amtrak® Pacific Surfliner® service, and Los Angeles Tourism & Convention Board announced a new partnership today designed to help fans experience Los Angeles and the greater Southern California region with ease—on match days and beyond.

Whether traveling from San Diego, Orange County, Ventura, or other coastal destinations, soccer fans can rely on the Pacific Surfliner train service as a stress-free, scenic way to arrive in Los Angeles for June and July matches. Travelers can also use the train

to attend fan events and explore beaches, attractions, and cultural destinations throughout Southern California during their stay.

Pacific Surfliner now offers an additional daily roundtrip between San Diego and Los Angeles, giving fans more flexibility to build unforgettable memories on and off the field. Fans across Southern California will experience this partnership firsthand as a brightly wrapped train car travels along the 351-mile coastal corridor to build excitement, celebrate the region, and remind riders of the world’s most-watched soccer matches coming to Los Angeles this summer.

“Southern California is built for moments like this – world-class sports, iconic destinations, and a connected coastline,” said Jason Jewell, LOSSAN Rail Corridor

Agency Managing Director. “By partnering with the Los Angeles Tourism & Convention Board, we’re making it easier for soccer fans from around the globe, as well as local supporters, to experience Los Angeles without the stress of traffic or parking, while also discovering everything Southern California has to offer.”

As part of the partnership, travelers can unlock a 20% discount on Pacific Surfliner fares to and from Los Angeles during the tournament period:

- Save 20% on train travel
- Valid for travel between May 1, 2026 – July 15, 2026
- Book at PacificSurfliner.com

“Los Angeles is ready to welcome fans from near and far this summer,” said Eileen Hanson, Chief Marketing Officer of the Los Angeles Tourism



& Convention Board. “Pacific Surfliner makes it easy for visitors to experience LA like a local by arriving sustainably, exploring beyond the stadium, and discovering the diverse neighborhoods, beaches, and iconic attractions that make Los Angeles such a dynamic global destination.” Fans can find official event listings and regional activations by visiting LA Tourism’s 39-day calendar of experiences. One of the Fan Zone special events will take place at Union Station

on June 25 to 28, 2026, making Pacific Surfliner one of the easiest ways to experience the excitement – no parking required.

Most Pacific Surfliner trains offer spacious seating, free Wi-Fi, a café car, and sweeping coastal views, making the journey part of the experience. Visitors can arrive directly in downtown Los Angeles or easily connect to the Metro World Cup direct shuttle, local transit, rideshare, and event venues before continuing their

adventure to coastal cities like San Diego, Santa Barbara, and San Luis Obispo.

For soccer fans planning a summer trip centered around the world’s biggest matches, Pacific Surfliner and Los Angeles Tourism offer a winning combination: convenient rail travel, exclusive savings, and a front-row seat to everything Southern California has to offer.

For more information and to book travel, visit PacificSurfliner.com/soccer2026.

## Mexican Fiesta: More Than A Celebration, A Tradition!



Mexican Fiesta is back for its 52nd edition, bringing the vibrant culture, color, traditions, taste, and music of Mexico to Milwaukee’s lakefront! This year’s festival promises to be a spectacular celebration while supporting a meaningful cause—

raising funds for scholarship awards for young Hispanic students attending college.

Event Details:  
 • Date: August 22, 23, and 24, 2025  
 • Location: Henry Maier Festival Park 200 N. Harbor Dr. Milwaukee, WI 53202

• Time: Noon-Midnight  
**Festival Highlights:**

**1. Entertainment Lineup:** Prepare to be mesmerized by an array of national and international acts that will fill the air with the captivating sounds of

Mexican culture. From traditional mariachi bands to contemporary Latin artists, the entertainment will keep you dancing and singing along all day and night.

- Luis Angel “El Flaco”, Lila Downs, Inspector, Banda Corona del Rey, Raymix, Los Rieleros del Norte, Elida Reyna, Mariachi Reyna de Los Angeles and Much More!

**2. Cultural Pavilion:** At the heart of the Mexican Fiesta is the Cultural Pavilion, a vibrant hub where you can fully immerse yourself in Mexico’s rich cultural heritage. Discover the captivating art, fascinating history, and cherished traditions that make Mexican

culture uniquely inspiring. Over 150 artisans from Mexico will be conducting interactive workshops, offering an array of authentic arts and crafts for you to explore and enjoy.

**3. Culinary Delights:** Indulge in the authentic flavors of Mexico with a variety of food vendors offering delicious traditional dishes. From tacos and tortas to churros and horchata, there’s something to satisfy every palate.

**4. Family-Friendly Activities:** Mexican Fiesta is a family-friendly event with activities and entertainment for all ages. Bring the kids to enjoy face painting, games, and

interactive workshops that celebrate Mexican traditions.

**5. Live Mural by Mauricio Ramirez:** Celebrated muralist Mauricio Ramirez will be creating a live mural throughout the festival. Watch as he brings a vibrant, large-scale piece to life, capturing the essence of Mexican culture with his bold and colorful style. This is a unique opportunity to see art in action and witness a masterpiece unfold before your eyes.

**6. Meet Victor “Magic” Rivers** – Meet the celebrated actor from Blood In, Blood Out and Con Air during special appearances throughout the festival.

Plenty of different activities will be

hosted during Mexican Fiesta 2025 for the entire family to enjoy:

Soccer Tournament, Contest, Midway Rides, Community Park-

Children's Area & Stage/Presented by Children's Wisconsin,

Commercial Expo, Social Services Pavilion, Veterans

resource center, Taste of Mexico Pavilion, Fiesta bars, and More!

For more details visit [www.mexicanfiesta.org](http://www.mexicanfiesta.org).



# FREE Sunday Family Fun Days Return to Northwestern Mutual Community Park for 2026 Season with New Hands-On Activities



MILWAUKEE, WI (April 21, 2026) - Milwaukee World Festival, Inc. (MWF), in partnership with Northwestern Mutual and the Northwestern Mutual Foundation, announced the 2026 lineup of Northwestern Mutual FREE Sunday Family Fun Days with MKE with Kids on June 7, July 19, August 9, and September 13, 2026.

The popular family friendly series takes place from 10:00 a.m. to 2:00 p.m. and features interactive activities, performances, and free play at the Northwestern Mutual Community Park in an inclusive and welcoming environment for families of all ages and abilities.

Each FREE Sunday Family Fun Day highlights a unique theme with programming and hands-on activities led by local community organizations - see list below for more information:

**June 7 - Summerfest Theme** - a celebration of creativity

and hands-on fun, celebrating Summerfest-Performances and activities include:

- Performances from Salsabrositas and ClubSciKids
- Enjoy an Eagles & Friends Raptor Show presented by Schlitz Audubon Nature Center
- Interactive art and engagement activities with Girl Scouts of Wisconsin Southeast
- Hands-on science exploration with Discovery World
- Problem solving and innovation with The Hovercraft Project, and more

**July 19 - Family Health & Wellness Theme** - focused on physical, emotional, and social wellbeing for families - Performances and activities include:

- Performances from JustUsAndBooks and the Milwaukee Flyers
- Adaptive and inclusive play experiences with The Ability Center
- Youth mentoring engagement with Big Brothers Big Sisters
- Hearing and

communication resources from HEAR Wisconsin

- Youth soccer activities with Milwaukee Kickers Soccer Club
- Fitness and wellness programming with YMCA of Greater Milwaukee, and more

**August 9 - STEM (Science, Technology, Engineering & Mathematics) Theme** - a day of curiosity, experimentation, and discovery - Performance and activities include:

- Performances from JustUsAndBooks, Club SciKidz, and the Milwaukee Flyers
- Build-your-own obstacle course and hands-on activities with The Betty Brinn Children's Museum Wonder Wagon
- Science based health education with the American Cancer Society
- Hands on engineering activities with Gearbox Labs
- Math games and challenges with Mathnasium, and more

**September 13 - Performing Arts Theme** - celebrating music, dance, and creative expression with local arts groups - Performances and activities include:

- Performances from Bembé Drum & Dance, Salsabrositas, and JustUsAndBooks
- Engagement with Milwaukee Symphony Orchestra and preview of season
- Interactive mini-music class from Wisconsin Conservatory of Music
- Unique arts programming from TBey Arts Center, and more

"We're excited to announce the return of the Northwestern Mutual FREE Sunday Family Fun Days for a fifth season," said Kevin Canady, Chief Revenue Officer, Milwaukee World Festival, Inc. "We're grateful to Northwestern Mutual for their continued support which allows families from across the area to explore one of the city's best playgrounds, enjoy

the scenic lakefront, and connect with dozens of local performing arts groups and family-friendly organizations offering hands-on activities."

"This series, in partnership with Milwaukee World Festival, brings families and visitors together through play, creativity, and connection in the heart of the city," said Steve Radke, president, Northwestern Mutual Foundation. "We're proud to support inclusive and accessible experiences that help Milwaukee thrive as a cultural destination and look forward to welcoming the community back this season."

Food and beverage options will be available for purchase during the event, including:

- Pizza and hot dogs
- Uncrustables® PB&J
- Nachos
- Bobalou Stuffed Gourmet Pretzels & Soft Frozen Lemonade
- Fazio's Gourmet Popcorn Wagon

- Pete Pops
- Sil's Mini Donuts & Coffee

Free parking is available in Lot G, located south of the Henry Maier Festival Park Mid Gate, along with designated bike parking.

The Northwestern Mutual Community Park is open to the public on non-event days from 10:00 a.m. until dusk, offering inclusive and accessible play for children of all abilities. The Park is also open during major festivals and special events throughout the season, including Summerfest and Milwaukee's ethnic and cultural celebrations.

Event dates and hours are subject to change - for the latest updates and full details, visit <https://www.milwaukeeworldfestival.com/find-events/northwestern-mutual-community-park>

**OFFICIAL ADVERTISEMENT**

Office of the Milwaukee Public Schools, DEPARTMENT OF FACILITIES AND MAINTENANCE SERVICES, 1124 North 11th Street, Milwaukee, Wisconsin, April 16, 2026.

**Sealed bids will be received until Monday, May 4, 2026 at 1:30 PM** on-line through A/E Graphics, Inc., pursuant to Section 119.16(4) Wisconsin Statutes in accordance with plans and specifications for the following work:

All contractor(s) and subcontractors(s) are subject to the current livable wage rate, in accordance with the City of Milwaukee Ordinance 310-13.

Per 2015 WI Act 55, prevailing wage rate laws have been repealed for all MPS Construction Projects beginning January 1, 2017.

**BID GUARANTY TO ACCOMPANY BID:** MPS Bid Bond, Certified or Cashier's Check: 10% of Contractor's Base Bid.

**INVESTMENT SCHOOLS – BID PACK 1**

**Three Different Sites**

• **1A. BROWN STREET ACADEMY ELEM SCHOOL, 2029 N. 20th Street**

• **1B. DOUGLAS COMMUNITY ACADEMY, 3620 N. 18th Street**

• **1C. NORTH DIVISION MULTI-PLEX, 1011 W. Center Street**

**Milwaukee, WI Three Zip Codes**

**Site Nos. 089, 055, 024**

**Project Nos. 9893, 9892, 9998**

This Advertisement for Bid Replaces the Official Advertisement that appeared in the Daily Reporter on 04.13.26 for 'INVESTMENT SCHOOLS @ BROWN STREET, DOUGLAS ACADEMY, NORTH DIVISION, RIVER TRAIL, STARMS DISCOVERY & GWEN T. JACKSON.' These six schools have been divided into Bid Pack 1 and Bid Pack 2, each containing three schools.

MPS HUB, COIN and Student Employment / Participation requirements are identified on the Project Manual Cover and Bid Form and defined within the Contract Compliance Services Participation Plan Requirements in the Project Manual.

Deposit for Drawings and Specifications: \$25.00

MAILING CHARGE: \$35.00

**The bidding documents may be viewed and downloaded for free from A/E Graphics On-line Plan Room, at <https://mps.aegraphics.com/>.** Hard copies may be obtained 7:30 A.M. to 5:00 P.M.; Monday through Friday from A/E Graphics, Inc.; 4075 North 124th Street, Brookfield, WI 53005; phone (262) 781-7744; fax (262) 781-4250. **Call A/E Graphics, Inc. for availability of bid documents for pick up.** Plans and specifications will be loaned to a prospective bidder upon receipt of the deposit listed, which deposit will be returned upon surrender of the plans and specifications in good condition. Bid documents must be returned only to A/E Graphics, Inc.

**A pre-bid walkthrough for the site will be held on Monday, April 20, 2026 at 8:00 AM.** Starts at BROWN STREET ACADEMY ELEM SCHOOL, 2029 N. 20th Street.

**All questions should be submitted in writing prior to 12:00 PM on Monday, April 27, 2026 to [DFMSProcurement@milwaukee.k12.wi.us](mailto:DFMSProcurement@milwaukee.k12.wi.us).** No questions may be answered after that date and time. No questions shall be answered verbally. No verbal information from any source is to be relied upon by any respondent in the development of their Bid. Written questions and responses will be documented by way of addenda, which will be forwarded to all bidders.

Each bid shall be for a fixed lump sum. Bids shall be submitted on-line through **A/E Graphics On-line Plan Room**, at <https://mps.aegraphics.com/> using the "Submit Bid" tab on the **INVESTMENT SCHOOLS – BID PACK 1 - Three Different Sites** project information page from which bid documents were obtained. Submit bid forms per Instructions to Bidders, Article B-5 of the Specifications.

The right is reserved to reject any or all bids or to waive informalities.

Upon reasonable notice, efforts will be made to accommodate the needs of disabled individuals at the bid opening through sign language interpreters or other auxiliary aids.

04-16-26

Dr. Brenda Cassellius  
Superintendent

**OFFICIAL ADVERTISEMENT**

Office of the Milwaukee Public Schools, DEPARTMENT OF FACILITIES AND MAINTENANCE SERVICES, 1124 North 11th Street, Milwaukee, Wisconsin, April 16, 2026.

**Sealed bids will be received until Monday, May 4, 2026 at 1:30 PM** on-line through A/E Graphics, Inc., pursuant to Section 119.16(4) Wisconsin Statutes in accordance with plans and specifications for the following work:

All contractor(s) and subcontractors(s) are subject to the current livable wage rate, in accordance with the City of Milwaukee Ordinance 310-13.

Per 2015 WI Act 55, prevailing wage rate laws have been repealed for all MPS Construction Projects beginning January 1, 2017.

**BID GUARANTY TO ACCOMPANY BID:** MPS Bid Bond, Certified or Cashier's Check: 10% of Contractor's Base Bid.

**INVESTMENT SCHOOLS – BID PACK 2**

**Three Different Sites**

• **2A. RIVER TRAIL ELEMENTARY SCHOOL, 12021 W. Florist Avenue**

• **2B. STARMS DISCOVERY LEARNING CENTER 2023 N. 25th Street**

• **2C. GWEN T. JACKSON ELEM SCHOOL, 2121 W. Hadley Street**

**Milwaukee, WI Three Zip Codes**

**Site Nos. 194, 312, 377**

**Project Nos. 9997, 9894, 9895**

This Advertisement for Bid Replaces the Official Advertisement that appeared in the Daily Reporter on 04.13.26 for 'INVESTMENT SCHOOLS @ BROWN STREET, DOUGLAS ACADEMY, NORTH DIVISION, RIVER TRAIL, STARMS DISCOVERY & GWEN T. JACKSON.' These six schools have been divided into Bid Pack 1 and Bid Pack 2, each containing three schools.

MPS HUB, COIN and Student Employment / Participation requirements are identified on the Project Manual Cover and Bid Form and defined within the Contract Compliance Services Participation Plan Requirements in the Project Manual.

Deposit for Drawings and Specifications: \$25.00

MAILING CHARGE: \$35.00

**The bidding documents may be viewed and downloaded for free from A/E Graphics On-line Plan Room, at <https://mps.aegraphics.com/>.** Hard copies may be obtained 7:30 A.M. to 5:00 P.M.; Monday through Friday from A/E Graphics, Inc.; 4075 North 124th Street, Brookfield, WI 53005; phone (262) 781-7744; fax (262) 781-4250. **Call A/E Graphics, Inc. for availability of bid documents for pick up.** Plans and specifications will be loaned to a prospective bidder upon receipt of the deposit listed, which deposit will be returned upon surrender of the plans and specifications in good condition. Bid documents must be returned only to A/E Graphics, Inc.

**A pre-bid walkthrough for the site will be held on Monday, April 20, 2026 at 12:00 PM.** Starts at RIVER TRAIL ELEMENTARY SCHOOL, 12021 W. Florist Avenue

**All questions should be submitted in writing prior to 12:00 PM on Monday, April 27, 2026 to [DFMSProcurement@milwaukee.k12.wi.us](mailto:DFMSProcurement@milwaukee.k12.wi.us).** No questions may be answered after that date and time. No questions shall be answered verbally. No verbal information from any source is to be relied upon by any respondent in the development of their Bid. Written questions and responses will be documented by way of addenda, which will be forwarded to all bidders.

Each bid shall be for a fixed lump sum. Bids shall be submitted on-line through **A/E Graphics On-line Plan Room**, at <https://mps.aegraphics.com/> using the "Submit Bid" tab on the **INVESTMENT SCHOOLS – BID PACK 2 - Three Different Sites** project information page from which bid documents were obtained. Submit bid forms per Instructions to Bidders, Article B-5 of the Specifications.

The right is reserved to reject any or all bids or to waive informalities.

Upon reasonable notice, efforts will be made to accommodate the needs of disabled individuals at the bid opening through sign language interpreters or other auxiliary aids.

04-16-26

Dr. Brenda Cassellius  
Superintendent





REQUEST FOR PROPOSALS

MILWAUKEE COUNTY DEPARTMENT OF HEALTH AND HUMAN SERVICES BEHAVIORAL HEALTH SERVICES

The Milwaukee County Department of Health and Human Services (DHHS) Behavioral Health Services (BHS) is seeking proposals from qualified individuals or firms with experience/expertise as a Project Evaluator for FOCUS Initiative. After selecting the successful proposer, BHS will negotiate a Professional Services agreement to provide services in 2026-27:

Ref. # DHHS-PSA-BHS-2601

- Project Evaluator for the FOCUS Initiative

RFP materials are available at:

https://countymilwaukee.bonfirehub.com/portal/?tab=openOpportunities

RFP Issue Date: April 20, 2026

Proposals are due by 4:00 PM CDT, June 17, 2026



SOLICITUD DE PROPUESTAS

DEPARTAMENTO DE SALUD Y SERVICIOS HUMANOS DEL CONDADO DE MILWAUKEE SERVICIOS DE SALUD CONDUCTUAL

El Departamento de Salud y Servicios Humanos del Condado de Milwaukee (DHHS) de Servicios Conductual (BHS) está buscando propuestas de personas o empresas cualificadas con experiencia/conocimientos como evaluador de proyectos para la Iniciativa FOCUS. Tras seleccionar al proponente ganador, BHS negociará un acuerdo de Servicios Profesionales para prestar servicios en 2026-27:

Ref. # DHHS-PSA-BHS-2601

- Evaluador de proyectos para la initiative FOCUS

Los materiales de RFP estan disponibles en:

https://countymilwaukee.bonfirehub.com/portal/?tab=openOpportunities

Fecha de emisión de la RFP: 20 de abril de 2026

Las propuestas deben entregarse antes de las 16:00 CDT del 17 de junio de 2026

NOTICE

Milwaukee Public Schools (MPS) is requesting proposals for Physical Needs Assessment (PNA) at District-Wide, 1124 North 11th Street, Milwaukee, WI. Project scope, proposal requirements and guidelines may be obtained online at: https://mps.aegraphics.com/, THEN:

1. Click on "All Public Jobs".
2. Search for the project listed above.
3. OR paper copies may be obtains from 7:30 A.M. to 5:00 P.M.; Monday through Friday from A/E Graphics, Inc.; 4075 North 124th Street, Brookfield, WI 53005; phone (262) 781-7744; fax (262) 781-4250. Call A/E Graphics, Inc. for availability of proposal documents.

MPS HUB and Student Employment / Participation requirements are as stated within the proposal documents.

A virtual pre-proposal meeting will be held at 1:30 PM on Friday, April 24, 2026. Refer to the RFP for log-in instructions.

All questions should be submitted in writing prior to 12:00 PM on Tuesday, April 28, 2026 to DFMSProcurement@milwaukee.k12.wi.us. No questions will be answered after that date and time. No questions will be answered verbally. No verbal information from any source is to be relied upon by any respondent in the development of their response to the RFP. Written questions and responses will be documented by way of addenda, which will be forwarded to all bidders.

Submit all proposals, as stated within the proposal document instructions, no later than 3:00 PM on Friday, May 1, 2026.

04-22-26

Dr. Brenda Cassellius  
Superintendent

CONSTRUCTION BIDDING OPPORTUNITY

Milwaukee Area Technical College (MATC) is seeking bids for the following: BID REFERENCE NO. 2026-003

DUE: 2:00 PM, Tuesday, May 12, 2026, followed by the public bid opening WSQ Welding Lab (Relocation from WAC)

PROJECT 2025515

Single Prime Contract including: General Construction, Demolition, Carpentry, Painting, HVAC, DDC Controls, Electrical, Fire Alarm, & Plumbing

\*\*\*\*\*

BID REFERENCE NO. 2026-004

DUE: 2:00 PM, Thursday, May 14, 2026, followed by the public bid opening DMC Pathway Office Renovations

PROJECT 2026614

Single Prime Contract including: General Construction, Demolition, General Labor, Carpentry, Painting, Finishes, HVAC, DDC Controls, Electrical, Lighting, Plumbing, Fire Protection-Sprinklers, Honeywell Fire Alarm

\*\*\*\*\*

1. Bids are due on the public matc.aegraphics.com portal at the times & dates shown.

2. Plans and Specifications can be viewed and purchased online in the A/E Graphics Public Jobs Plan room at matc.aegraphics.com or follow the Online Plan room link on the home page. Plans and Specifications can be viewed at no cost. Contact Steve Wellman, Project Administrator, at 262-781-7744 or stevew@aegraphics.com if you need assistance.

3. A mandatory tour of each project site will be conducted. See Instructions to Bidders for details.

4. Bids will be publicly opened immediately after they are due in Room M70, MATC, 700 W State St., Milw., WI 53233, and virtually on Google Meet or by Phone. See Instructions to Bidders for details.

5. A goal of 20% for the participation of Historically Underutilized Businesses (HUB) is included in the specifications and is strongly recommended. MATC is an Affirmative Action/Equal Opportunity Institution and complies with all requirements of the Americans With Disabilities Act.



## EARLY EAST LEG CONSTRUCTION UPDATE

The Wisconsin Department of Transportation (WisDOT) has begun the Early East Leg phase of the I-94 East-West corridor reconstruction. This phase of the project is near 27th Street, at I-94. Preliminary work started in late 2025, with major construction running from early 2026 into early 2028.



### What will be built in 2026?

Construction in the 27th Street area includes:

- ✓ Reconstruction of the 27th Street bridge, over I-94
- ✓ Reconstruction of St. Paul Avenue, between 29th Street and 27th Street
- ✓ Rebuilding 28th Street as a cul-de-sac at St. Paul Avenue
- ✓ Temporary widening of the I-94 eastbound lanes, under 27th Street
- ✓ Wall construction west of 27th Street, south of I-94



*These changes allow I-94 traffic and local streets to be rebuilt while keeping some north-south access across and to the Valley.*



### LONG-TERM CLOSURES:

Several long-term closures and lane restrictions will be implemented as part of the Early East Leg project.

- Greves Street (west of 27th Street) closed in early December through late 2026
- 27th Street closed across the Menomonee Valley through late 2026
- I-94 eastbound exit to 26th Street/ St. Paul Avenue closed through summer 2026 (will also close for approximately one week in fall 2026)
- 35th Street entrance ramp to I-94 eastbound closed through late 2026
- Long-term lane reductions on I-94 eastbound near 27th Street

### UPCOMING:

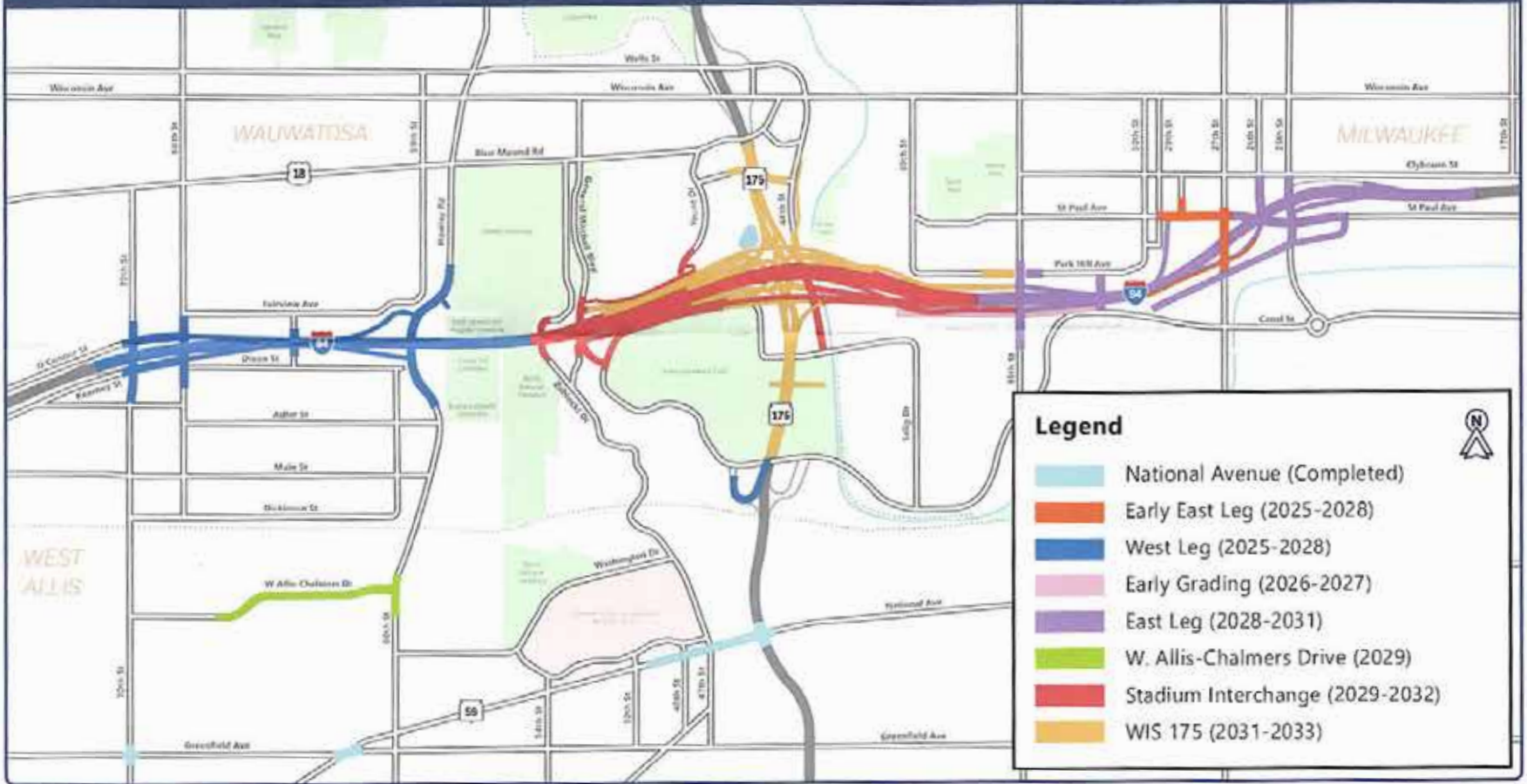
- 28th Street entrance ramp to I-94 westbound to close summer 2026 through late 2026
- WIS 175 southbound ramp to I-94 eastbound to close summer 2026 through late 2026
- Long-term lane reductions on I-94 westbound near 27th Street



*Additional closures will be communicated as the project progresses.*

# ANTICIPATED SCHEDULE

The map below is the current plan for constructing and sequencing the reconstruction of the full I-94 East-West corridor. Many variables impact this plan including accommodating existing traffic, utility relocation, and available funding. This plan will continue to be refined and is subject to change.





**STAY UP TO DATE!**

Scan the QR code for more information, or go to the project website at: [94eastwest.wisconsin.gov](http://94eastwest.wisconsin.gov)

**MORE PROJECT UPDATES:**

 [facebook.com/wi94eastwest](https://facebook.com/wi94eastwest)
 [511wi.gov](http://511wi.gov)

**SIGN UP FOR PROJECT UPDATES ON THE HOME PAGE OF THE PROJECT WEBSITE!**

## CONTACTS



**WISDOT CONSTRUCTION PROJECT MANAGER**  
**ERIC HANSON, P.E.**

 (414) 840-9341     [ericd.hanson@dot.wi.gov](mailto:ericd.hanson@dot.wi.gov)

**WISDOT DESIGN PROJECT MANAGER**  
**CHRIS ZACHARIAS, P.E.**

 (262) 548-6716     [I94EW@dot.wi.gov](mailto:I94EW@dot.wi.gov)

**WISDOT CONSTRUCTION COMMUNICATIONS**  
**HEATHER WEBER**

 (414) 704-6422     [heatherweber@gmoxie.com](mailto:heatherweber@gmoxie.com)





# DÓNDE MÁS?



**SOLO AQUI**

Compra Tus Boletos hoy en [Brewers.com](http://Brewers.com)